

KÖBÁNYAI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT
KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
1102 Budapest, Szent László tér 29.

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: a Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének 2026. február 23-án 16.30 órai kezdettel a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Polgármesteri Hivatal (1102 Budapest, Szent László tér 29.) földszint 20. szám alatti tanácstermében megtartott üléséről.

A jelenléti ív alapján jelen vannak:

Medveczky Katalin	elnök
Zsigray Valentyina	elnökhelyettes
Szenyko Irina	képviselő

Tanácskozási joggal jelen vannak:

Dr. Kappel Patrícia kamarai jogtanácsos	Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Jegyzője képviseletében
--	--

Szalókné Aszódi Krisztina nemzetiségi referens	a Humánszolgáltatási Főosztály Köznevelési és Civilkapcsolati Osztály képviseletében
---	---

Az ülést vezeti: Medveczky Katalin elnök.

Elnök: *Az elnök üdvözli a megjelenteket és az ülést megnyitja. Az elnök megállapítja, hogy az ülésen 3 fő képviselő megjelent, így a testület határozatképes.*

Ülésünk nyilvános. A jegyzőkönyvet Szalókné Aszódi Krisztina vezeti magyar nyelven. Javasolom, hogy a jegyzőkönyv hitelesítésével Szenyko Irina képviselőt bízva meg a Képviselő-testület, egyben kérdezem, hogy a jelölt elfogadja-e a felkérést.

Szenyko Irina: Vállalom a tisztséget.

Elnök: Kérem a Képviselő-testület tagjait, hogy kézfelemeléssel fogadjuk el a javaslatot.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének 1/2026. (II. 23.) határozata a jegyzőkönyv-hitelesítő megválasztásáról

(3 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jegyzőkönyv-hitelesítőnek Szenyko Irina nemzetiségi képviselőt választja meg.

Elnök: *Az elnök ismerteti a tervezett napirendi pontokat. Kérem a Képviselő-testület tagjait, hogy kézfelemeléssel fogadjuk el a kiküldött napirendet.*

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének 2/2026. (II. 23.) határozata a Kőbányai Ruszin Önkormányzat képviselő-testületi ülése napirendjének elfogadásáról

(3 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a testületi ülés napirendjét az alábbiak szerint fogadja el:

1. **A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) számú határozat módosítása**
(1. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
2. **A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetésének elfogadása**
(2. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
3. **A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi munkatervének elfogadása**
(3. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
4. **Előterjesztés a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés eredményéről**
(4. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
5. **Javaslat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke, elnökhelyettese és tagja(i) 2026. évi tiszteletdíjára és természetbeni juttatására**
(5. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
6. **A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. december és 2026. február hónapban megtartott – munkatervben szereplő és azon kívüli – programjainak támogatásáról**
(6. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök

Elnök: Megállapítom, hogy elfogadtuk a napirendet.

1. napirendi pont

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) számú határozat módosítása

Elnök: Tájékoztatom a képviselőket arról, hogy az Áht. 34. § (4) bekezdése alapján a képviselő-testület az előirányzat-módosítás, előirányzat-átcsoportosítás átvezetéseként negyedévente, a döntése szerinti időpontokban, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal módosítja a költségvetési rendeletét.

A fentiekre figyelemmel a módosítás célja a 2025. év II. félévre vonatkozó képviselő-testületi, elnöki hatáskörű előirányzat-módosítások és átcsoportosítások Határozatban történő átvezetése. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2025. évi költségvetési főösszegének bevételi és kiadási előirányzatait az előterjesztés 2. melléklete tartalmazza.

Amennyiben nincs kérdés vagy ellenvetés, kérem szavazzunk a határozati javaslatról.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

3/2026. (II.23.) határozata

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) határozat módosításáról

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 78. § (3) bekezdése alapján, figyelemmel a jogalkotásról szóló 2010. évi CXXX. törvény 23. § (3) bekezdésére a következőket rendeli el:

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) határozat (a továbbiakban: Határozat) 1. és 2. pontja helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2025. évi költségvetésének

a) költségvetési és finanszírozási bevételi főösszege 3 603 877 Ft,

b) költségvetési és finanszírozási kiadási főösszege 3 603 877 Ft.

2. A költségvetési főösszeg részletezése a következő:

a) költségvetési bevételek: 2 823 179 Ft,

b) költségvetési kiadások: 3 603 877 Ft,

c) költségvetési működési hiány: 780 698 Ft,

d) a költségvetési felhalmozás egyenlege: 0 Ft,

e) költségvetési hiány összesen: 780 698 Ft,

f) finanszírozási bevételek: 780 698 Ft,

g) finanszírozási kiadások: 0 Ft,

h) finanszírozási többlet: 780 698 Ft,

i) összes hiány: 0 Ft.”

2. A Határozat az alábbi 14. ponttal egészül ki:

„14. E határozatnak a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) határozat módosításáról szóló 3/2026. (II.16.) határozattal megállapított 1. és 2. pontját, valamint 1. mellékletét 2025. december 31-étől kell alkalmazni.”

3. A Határozat 1. melléklete helyébe az 1. melléklet lép.

4. Ez a határozat a közzétételét követő napon lép hatályba.

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk a javaslatot. Köszönöm, az első napirendi pontot lezárom.

2. napirendi pont

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetésének elfogadása

Elnök: Tájékoztatom a képviselőket arról, hogy a Magyarország 2026. évi központi költségvetéséről szóló 2025. évi LXIX. törvény, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.), az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Njtv.) alapján elkészült a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló határozat tervezete (a továbbiakban: Tervezet). A Tervezet

összeállításánál figyelembevételre kerültek a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által közzétett, a Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) működési költségeire biztosított támogatásról szóló, NEMZ-MŰK-26-0162 azonosítószámú támogatói okiratban foglaltak.

A költségvetési határozatban megjelenő előirányzatok biztosítani tudják a nemzetiségi feladatok ellátását. Amennyiben az Önkormányzat 2026. március 15-éig nem rendelkezik elfogadott költségvetéssel, az állami támogatás folyósítása az Njtv. 134. §-a alapján felfüggesztésre kerül.

Amennyiben nincs kérdés vagy ellenvetés, kérem szavazzunk a határozati javaslatról.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének
4/2026. (II.23.) határozata
a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 78. § (3) bekezdése, alapján, figyelemmel a jogalkotásról szóló 2010. évi CXXX. törvény 23. § (3) bekezdésére a következőket rendeli el:

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2026. évi költségvetésének
 - a) költségvetési és finanszírozási bevételi főösszege 2 102 000 Ft,
 - b) költségvetési és finanszírozási kiadási főösszege 2 102 000 Ft.
2. A költségvetési főösszeg részletezése a következő:
 - a) költségvetési bevételek: 1 352 000 Ft,
 - b) költségvetési kiadások: 2 102 000 Ft,
 - c) költségvetési működési hiány: 750 000 Ft,
 - d) a költségvetési felhalmozás egyenlege: 0 Ft,
 - e) költségvetési hiány összesen: 750 000 Ft,
 - f) finanszírozási bevételek: 750 000 Ft,
 - g) finanszírozási kiadások: 0 Ft,
 - h) finanszírozási többlet: 750 000 Ft,
 - i) összes hiány: 0 Ft.
3. A költségvetés nem tartalmaz olyan fejlesztési célt, amely megvalósításához a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Gst.) 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylet megkötése válik szükségessé.
4. Az Önkormányzatnak a Gst. 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylete, továbbá önkormányzati garanciavállalásból és kezességből kötelezettsége nem áll fenn.
5. Az Önkormányzat költségvetési bevételeit és költségvetési kiadásait kiemelt előirányzatonként, finanszírozási bevételeit és finanszírozási kiadásait kiemelt előirányzatonként az 1. melléklet határozza meg.
6. Az Önkormányzat közvetett támogatást nem nyújt.
7. A házipénztárból felvett készpénz készpénzelőleg jogcímen kerül kiadásra, amellyel a készpénzfelvevőnek el kell számolnia a belső szabályzatában meghatározottak szerint.
8. Az Önkormányzat személyi juttatásokra, dologi kiadásokra, kis értékű tárgyi eszközök beszerzésére igényelheti készpénz felvételét a házipénztárból figyelemmel a pénzkezelési szabályzatban meghatározott készpénzelőleg és a házipénztári keret nagyságára.
9. Az Önkormányzat elnöke intézkedésenként legfeljebb 300 000 Ft összeghatárig átcsoportosíthatja a kiadási előirányzatot a kiemelt előirányzatok között és a kiemelt előirányzatokon belül.

10. Az Önkormányzat elnöke intézkedésenként legfeljebb 300 000 Ft összeghatárig jogosult a költségvetési bevételi és kiadási előirányzat módosítására az előirányzat teljesítésének megfelelően.

11. Az Önkormányzat elnöke köteles a Képviselő-testület elé terjeszteni e határozat módosítását
a) a 2026. január 1. és június 30. közötti időszakra vonatkozóan a Képviselő-testület 2026. szeptemberi ülésére,

b) a 2026. július 1. és december 31. közötti időszakra vonatkozóan a Képviselő-testület 2027. februári ülésére.

12. Ez a határozat a közzétételét követő napon lép hatályba.

13. Ezt a határozatot 2026. január 1-jétől kell alkalmazni.

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk a javaslatot. Köszönöm, a második napirendi pontot lezárom.

3. napirendi pont

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi munkatervének elfogadása

Elnök: Tájékoztatom a képviselőket arról, hogy a Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének éves munkatervére vonatkozó szabályokat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének 32/2024. (X. 8.) határozatával elfogadott Szervezeti és Működési Szabályzata (a továbbiakban: SZMSZ) II. Fejezete 1. pontjának 3-5. §-a állapítja meg.

Az SZMSZ 3. § (2) bekezdése szerint a munkaterv előkészítése az elnök feladata. Az SZMSZ 5. §-a szerint a munkatervet a Képviselő-testület a költségvetéssel egyidejűleg fogadja el. Amennyiben nincs kérdés vagy ellenvetés, kérem szavazzunk a határozati javaslatról.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

5/2026. (II. 23.) határozata

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi munkatervéről

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés d) pontjában, továbbá a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 89. §-ában meghatározott feladatkörében a következőket rendeli el:

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi munkatervét az 1. melléklet szerint fogadja el.

2. Ez a határozat 2026. január 1-jén lép hatályba, és 2026. december 31-én hatályát veszti.

1. melléklet a határozati javaslatához

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi munkaterve

2026. január

a) Ruszin Mikulás megünneplése.

b) Ruszin Újév megünneplése.

2026. február

a) A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetésének elfogadása.

- b) Oktatási igény felmérése a ruszin nyelvű első óvodai beiratkozási évre, illetve az első iskolai évfolyamra.

2026. március

- a) Részvétel és koszorúzás a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzata által, a március 15-i nemzeti ünnep alkalmából szervezett ünnepi rendezvényen és koszorúzáson a Rákoskeresztúri Új Köztemetőben.
- b) Aktuális feladatok teljesítése.
- d) Folyamatos kapcsolattartás a magyarországi szervezetekkel, amelyek a nemzetiség kérdéseivel, illetve a ruszin szervezetekkel, amelyek a külföldön élő ruszinokkal foglalkoznak.
- e) Együttműködési megállapodás a kerületi civil szervezettel (Havasi Gyopár Alapítvány stb.)
- f) Együttműködési megállapodások megkötése a Budapest kerületi Önkormányzatokkal (XIV., XVI. és XIX. ker.),
- g) Részvétel a Tavaszvárás Kőbányán című rendezvényen.

2026. április

- a) Döntés a feladatalapú támogatás felosztásáról.
- b) Kőbányai pályázat benyújtása. „Ruszin Görögkatolikus Húsvét” szervezése közösen a XVI. kerületi Ruszin Önkormányzattal: a ruszin húsvéti hagyományok bemutatása, tojásfestés, tojástörés. Húsvét a keresztények legnagyobb ünnepe.
- c) Jelképes húsvéti csomagok biztosítása ruszin, illetve ruszin származású kőbányai nyugdíjasok részére.
- d) Ruszin Kulturális Est rendezvény Kőbányán.
- e) Folyamatos kapcsolattartás és együttműködés a Magyarországon működő ruszin szervezetekkel a Magyarországi Ruszinok Egyesülettel, a Ruszin Ifjúsági Egyesülettel.
- f) az Országos, Fővárosi és más települési, illetve kerületi ruszin önkormányzatokkal.

2026. május

- a) Majális Kőbányán, főzőverseny.
- b) Javaslat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi pénzmaradványának felosztására.
- d) Döntés a Kőbányai Önkormányzattól kapott támogatásról.
- e) IX. Kőbányai Balkán Est megszervezése a Mélytónál.
- f) Ruszin Zenés Est Kőbányán.
- g) Filmvetítés a Körösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (KÖSZI), illetve a Görög Klubban havonta 1 alkalommal (ruszin filmek magyar szinkronnal vagy felirattal)
- h) Filmklub megszervezése, ruszin művészfilmek vetítése.

2026. június

- a) Ruszin Hagyományörző Gyermeknap megrendezése Kőbányán.
- b) Részvétel a Szent László Napok rendezvénysorozaton, „Nemzetiségek utcája” programon kulturális műsor és gasztronómiai bemutató, koszorúzás a Szent László-szobornál.
- c) Nyugdíjas Klub szervezése.

2026. július

- a) Ruszin Hagyományörző Nemzetiségi Anyanyelvi Tábor megszervezése Balatonföldváron.
- b) Ruszin Kulináris Workshop rendezvény megszervezése közösen a XIX. kerületi Ruszin Önkormányzattal.

2026. augusztus

- a) 2026. augusztus 20-án megrendezésre kerülő Szent István-napi ünnepségen, a Szent István-napi körmeneten való részvétel.
- b) Részvétel a Kőbányai Hon- és Rendvédelmi Napokon és főzőversenyen az Óhegy parkban.
- c) Ruszin Kulturális Nap Kőbányán.

2026. szeptember

- a) Ruszin Kulturális és Hagyományőrző Est megszervezése Kőbányán.

2026. október

- a) Részvétel az aradi vértanúk tiszteletére megrendezésre kerülő ünnepi megemlékezésen a Rákoskeresztúri új köztemető 1848-as sírhelyeinél (Budapest, X., Kozma utca 8-10.).
- b) Részvétel a XXX. Ruszin Keresztény Kulturális Napok programjain.
- c) Az 1956-os forradalom és szabadságharc 70. évfordulója alkalmából megrendezésre kerülő ünnepség és koszorúzás a Kopjafánál. (1102 Budapest, X., Kőrösi Csoma Sándor sétány-Liget téri vége.),
- d) Javaslat az Országos Ruszin Önkormányzat (1147 Budapest, Gyarmat utca 85/B) által kiírt tanulmányi ösztöndíj pályázatokra.

2026. november

- a) Részvétel a „Mártírjaink emléke örök” koszorúzási ünnepségen a Pongrác Közösségi Ház emléktáblánál.
- b) Koszorúzás a Szovjetunióba hurcolt magyar politikai rabok és kényszermunkások emlékére készült emléktáblánál.
- g) Ruszin Kulturális Est megszervezése Kőbányán.
- h) Közmeghallgatás.

2026. december

- a) Részvétel a Nemzetiségek Hagyományőrző Karácsonyi Ünnepségén (a ruszin karácsonyi ünnepkör jeles hagyományainak bemutatásával) a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban, a Nemzetiségek Napja megünneplésének keretében.
- b) Mikulás-ünnepség közösen a XVI. kerületi Ruszin Önkormányzattal, mikuláscsomagok biztosítása ruszin gyermekek részére.
- c) Ruszin Kulturális Est közösen a XVIII. kerületi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzattal.
- d) Karácsonyi csomagok biztosítása a rászoruló kőbányai ruszin nyugdíjasok számára.

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk a javaslatot. Köszönöm, a harmadik napirendi pontot lezárom.

4. napirendi pont

Előterjesztés a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés eredményéről

Elnök: Tájékoztatom a képviselőket arról, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 12. § (1) bekezdés b) pontja szerint a nemzetiséghez tartozó személynek joga van megtanulni anyanyelvét, részt venni anyanyelvű köznevelésben, oktatásban és művelődésben.

A Köznev. tv. 89. § (1)-(2) bekezdése szerint azon a településen, ahol legalább nyolc óvodáskorú vagy nyolc alsó tagozatos korú gyermek rendelkezik lakóhellyel és a demográfiai adatok alapján feltételezhető, hogy ez a létszám legalább három évig fennmarad, továbbá ha a szülők ezt igénylik, óvoda esetében a települési önkormányzat, alsó tagozat esetében a települési önkormányzat kezdeményezésére az illetékes tankerületi központ a hivatal tájékoztatása mellett gondoskodik a feladat helyben történő ellátásáról. A nemzetiséghez tartozók részére az óvodai csoportot, iskolai osztályt akkor is meg kell szervezni, fenn kell tartani, ha ugyanazon nemzetiséghez tartozó nyolc gyermek, tanuló szülője kéri.

Információim szerint a kőbányai szülők részéről ilyen igény sem az első óvodai beiratkozási évre a nemzetiségi nyelven folyó nevelésre, sem pedig az első iskolai évfolyamra a nemzetiségi nyelven folyó oktatásra vonatkozóan nem érkezett a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzathoz.

Mindezekre figyelemmel javasolom, hogy a Kőbányai Ruszin Önkormányzat a 2026/2027. tanévre vonatkozóan továbbra se tartson igényt Budapest Főváros X. kerületében ruszin anyanyelven folyó óvodai nevelésre, illetve iskolai oktatásra.

Amennyiben nincs kérdés vagy ellenvetés, kérem szavazzunk a határozati javaslatról.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

6/2026. (II. 23.) határozata

a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés eredményéről

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a 2026/2027. tanévben nem igényli Budapest Főváros X. kerületében az ruszin anyanyelven folyó nevelést az első óvodai nevelési évre vonatkozóan.
2. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, a 2026/2027. tanévben nem igényli Budapest Főváros X. kerületében az ruszin anyanyelven folyó oktatást az első iskolai évfolyamon.
3. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk a javaslatot. Köszönöm, a negyedik napirendi pontot lezárom.

5. napirendi pont

Javaslat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke, elnökhelyettese és tagja(i) 2026. évi tiszteletdíjára és természetbeni juttatására

Elnök: Tájékoztatom a képviselőket arról, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 109. § (1) bekezdése szerint a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete az elnökének, elnökhelyettesének, tagjának – a nemzetiségi önkormányzat költségvetése terhére, a nemzetiségi közfeladat-ellátás veszélyeztetése nélkül – tiszteletdíjat, természetbeni juttatást állapíthat meg.

A 2026. évi költségvetésben a működési költségvetési támogatás 1 352 000 Ft, amelyből havonta 100 000 Ft keretösszeg használható fel tiszteletdíj és a természetbeni juttatás fedezetére.

Az előzetes egyeztetések alapján a ruszin nemzetiségi önkormányzati képviselők sem tiszteletdíjra, sem természetbeni támogatásra nem nyújtottak be igényt. Erre figyelemmel a 2026.

január 1-jétől – 2026. december 31-éig terjedő időszakra a 2026. évi működési költségvetési támogatás terhére sem képviselői tiszteletdíjat, sem pedig természetbeni juttatást nem javasolok megállapítani.

Amennyiben nincs kérdés vagy ellenvetés, kérem szavazzunk a határozati javaslatokról.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

7/2026. (II. 23.) határozata

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke, elnökhelyettese és tagja(i) tiszteletdíja megállapításáról

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi működési költségvetési támogatása terhére 2026. január 1-jétől 2026. december 31-éig terjedő időszakra tiszteletdíjat nem állapít meg.

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk a javaslatot.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

8/2026. (II. 23.) határozata

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke, elnökhelyettese és tagja(i) természetbeni juttatás megállapításáról

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi működési költségvetési támogatása terhére 2026. január 1-jétől 2026. december 31-éig terjedő időszakra természetbeni juttatást nem állapít meg.

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk a javaslatot. Köszönöm, az ötödik napirendi pontot lezárom.

6. napirendi pont

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. december és 2026. február hónapban megtartott – munkatervben szereplő és azon kívüli – programjainak támogatásáról

Elnök: Tájékoztatom a képviselőket arról, hogy a Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a 8/2025. (II.24) határozatával fogadta el a Kőbányai Ruszin Önkormányzat (továbbiakban: Önkormányzat) 2025. évi munkatervét.

2025. évi munkaterv alapján megtartott programok:

1.) Az Önkormányzat a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása érdekében 2025. december 5-én a Vietnámi Speciális Melegkonyha Étteremben (1105 Budapest, Előd u. 1.) megrendezte a „Ruszin Hagyományörző Mikulás” című rendezvényét. Az Önkormányzat a rendezvény költségeihez 34/2025 (XI.24.) határozatával 400 000 Ft keretösszeget biztosított a 2025. évi működési támogatás terhére, ugyanakkor annak költségei végül meghaladták a tervezett mértéket. Erre figyelemmel javaslom, hogy a rendezvény költségeihez az Önkormányzat biztosítson további 173 890 Ft összeget a 2025. évi működési támogatás és a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 2/2025. (II. 20.) önkormányzati rendelet 12. melléklet 19. sora terhére.

2.) Az Önkormányzat a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása érdekében 2025. december 12-én a Vietnámi Speciális Melegkonyha Étteremben (1105 Budapest, Előd u. 1.) megrendezte a „Ruszin Hagyományörző Gyermeknap”/”Ruszin Karácsony” című

rendezvényét. Az Önkormányzat a rendezvény költségeihez 35/2025 (XI.24.) határozatával 200 000 Ft keretösszeget biztosított a 2025. évi működési támogatás terhére, ugyanakkor annak költségei végül meghaladták a tervezett mértéket. Erre figyelemmel javaslom, hogy a rendezvény költségeihez az Önkormányzat biztosítson további 187 950 Ft összeget a 2025. évi működési támogatás és a 2025. évi feladatalapú támogatás terhére.

2026. évi munkaterven kívüli program:

1.) A kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása érdekében a Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2026. február 5-én részt vett az Új Köztemetőben a Kőbányai Örmény Önkormányzat volt elnökhelyettese, néhai Bacsa Gyula temetésén. Az Önkormányzat a koszorú költségeire 10 000 Ft összeget biztosított a 2026. évi működési támogatás terhére.

Amennyiben nincs kérdés vagy ellenvetés, kérem szavazzunk a határozati javaslatokról.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

9/2026. (II. 23.) határozata

a „Ruszin Hagyományőrző Mikulás” rendezvény többletköltségeinek támogatásáról

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a 2025. december 5-én a Vietnámi Speciális Melegkonyha Étteremben megrendezett „Ruszin Hagyományőrző Mikulás” rendezvény költségeihez további 173 890 Ft összeget biztosít a 2025. évi működési támogatás és a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 2/2025. (II. 20.) önkormányzati rendelet 12. melléklet 19. sora terhére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk határozati javaslatot.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

10/2026. (II. 23.) határozata

a „Ruszin Hagyományőrző Gyermeknap”/”Ruszin Karácsony” rendezvények többletköltségeinek támogatásáról

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a 2025. december 12-én a Vietnámi Speciális Melegkonyha Étteremben megrendezett „Ruszin Hagyományőrző Gyermeknap”/”Ruszin Karácsony” rendezvények költségeihez további 187 950 Ft összeget biztosít a 2025. évi működési támogatás és a 2025. évi feladatalapú támogatás terhére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk határozati javaslatot.

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

**11/2026. (II. 23.) határozata
temetési koszorú költségének támogatásáról**

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a Kőbányai Örmény Önkormányzat volt elnökhelyettese, néhai Bacsa Gyula 2026. február 5-én az Új Köztemetőben megtartott temetése alkalmából megvásárolt koszorú költségeire mindösszesen 10 000 Ft összeget biztosít a 2026. évi működési támogatás terhére.
2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal
Felelős: elnök

Elnök: Megállapítom, hogy 3 igen, egyhangú szavazattal támogattuk a javaslatot. Köszönöm, a hatodik napirendi pontot lezárom.


Megállapítom, hogy további javaslat, észrevétel nem érkezett; a Képviselő-testület az elfogadott napirendjét megtárgyalta. Megköszönöm a jelenlévő képviselők részvételét és a testületi ülést 16 óra 45 perckor bezárom.

K.m.f.


.....
Medveczky Katalin
elnök




.....
Szenyko Irina
jegyzőkönyv-hitelesítő


.....
Szalókné Aszódi Krisztina
jegyzőkönyvvezető

A jegyzőkönyv mellékletei

- 1.) meghívó, előterjesztések (*elektronikus formában*)
- 2.) jelenléti ív



MEGHÍVÓ

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete

2026. február 23-án 16.30 órai kezdettel tartandó ülésére
a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Polgármesteri Hivatal
(1102 Budapest, Szent László tér 29.)
földszint 20. szám alatti tanácstermébe.

Tervezett napirend:

- 1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) számú határozat módosítása**
(1. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
- 2. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetésének elfogadása**
(2. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
- 3. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi munkatervének elfogadása**
(3. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
- 4. Előterjesztés a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés eredményéről**
(4. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
- 5. Javaslat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke, elnökhelyettese és tagja(i) 2026. évi tiszteletdíjára és természetbeni juttatására**
(5. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök
- 6. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. december és 2026. február hónapban megtartott – munkatervben szereplő és azon kívüli – programjainak támogatásáról**
(6. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Medveczky Katalin elnök

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 92. § (1) bekezdés alapján a nemzetiségi önkormányzati testülete akkor határozatképes, ha az ülésen, és az adott döntés meghozatalánál a nemzetiségi önkormányzati képviselők több mint fele jelen van.

Megjelenésére feltétlenül számítok. Amennyiben az ülésen nem tud részt venni, kérem, hogy a távolmaradás okát telefonon a 061 4338 141-es számon, illetve e-mailben a SzalokyneAKrisztina@kobanya.hu címre szíveskedjen jelezni legkésőbb az ülést megelőző munkanap 16.00 óráig.

Budapest, 2026. február 19.

Üdvözlettel,

Medveczky Katalin s.k.
elnök

Előterjesztés
a Képviselő-testület részére
a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.)
határozat módosításáról

I. Tartalmi összefoglaló

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.), valamint az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet alapján az alábbiak szerint terjesztem elő a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) határozat (a továbbiakban: Határozat) módosítását.

Az Áht. 34. § (4) bekezdése alapján a képviselő-testület az előirányzat-módosítás, előirányzat-átcsoportosítás átvezetéseként negyedévente, a döntése szerinti időpontokban, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal módosítja a költségvetési rendeletét. Az Áht. 34. § (5) bekezdése továbbá kimondja, hogy a nemzetiségi önkormányzat bevételi előirányzatainak és kiadási előirányzatainak módosítására, átcsoportosítására az előbbi szabályt kell alkalmazni azzal, hogy a képviselő-testület hatáskörét a nemzetiségi önkormányzat testülete gyakorolja, polgármesteren a nemzetiségi önkormányzat elnökét kell érteni.

A fentiekre figyelemmel a módosítás célja a 2025. év II. félévre vonatkozó képviselő-testületi, elnöki hatáskörű előirányzat-módosítások és átcsoportosítások Határozatban történő átvezetése. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2025. évi költségvetési főösszegének bevételi és kiadási előirányzatait az előterjesztés 2. melléklete tartalmazza.

A költségvetési főösszeg 2025. július 1. és 2025. december 31. között mindösszesen 680 403 Ft összeggel emelkedett. A növekedést a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-től kapott 600 000 Ft támogatás előirányzatosítása, valamint 80 403 Ft kamatbevétel keletkezése eredményezi.

A kiadási oldalon beépítésre került a többletbevétel, továbbá a szükséges átcsoportosítások végrehajtása következtében a személyi juttatások előirányzata 710 677 Ft összeggel növekedett, míg a dologi kiadások előirányzata 30 274 Ft összeggel csökkent.

II. Hatásvizsgálat

A Határozat szerint az elnök köteles a Képviselő-testület elé terjeszteni a Határozat módosítását a 2025. július 1. és 2025. december 31. közötti időszakra vonatkozóan.

Az elnöki előterjesztés elfogadásával a Határozaton átvezetésre kerülnek a 2025. év II. félévre vonatkozó képviselő-testületi, elnöki hatáskörű előirányzat-módosítások és átcsoportosítások.

III. A végrehajtás feltételei

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njt.) 114. § (1) bekezdés d) pontja szerint a helyi nemzetiségi önkormányzat át nem ruházható hatáskörében dönt a költségvetéséről és a zárszámadásáról. Az Njt. 132. § (1) bekezdése alapján az önkormányzati gazdálkodás biztonságáért a képviselő-testület, a szabályszerűségéért pedig az elnök felel.

A határozat végrehajtásához szükséges személyi, szervezeti, tárgyi és pénzügyi feltételek rendelkezésre állnak.

IV. Döntési javaslat

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés 1. melléklete szerint megalkotja a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) határozat módosításáról szóló határozatot.


Budapest, 2026. február „19.”


Medveczky Katalin
elnök



Törvényességi szempontból ellenjegyzem:



Dr. Szabó Krisztián
jegyző 

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2026. (... ..) határozata

**a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.)
határozat módosításáról**

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 78. § (3) bekezdése alapján, figyelemmel a jogalkotásról szóló 2010. évi CXXX. törvény 23. § (3) bekezdésére a következőket rendeli el:

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) határozat (a továbbiakban: Határozat) 1. és 2. pontja helyébe a következő rendelkezések lépnek:

„1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2025. évi költségvetésének

a) költségvetési és finanszírozási bevételi főösszege 3 603 877 Ft,

b) költségvetési és finanszírozási kiadási főösszege 3 603 877 Ft.

2. A költségvetési főösszeg részletezése a következő:

a) költségvetési bevételek: 2 823 179 Ft,

b) költségvetési kiadások: 3 603 877 Ft,

c) költségvetési működési hiány: 780 698 Ft,

d) a költségvetési felhalmozás egyenlege: 0 Ft,

e) költségvetési hiány összesen: 780 698 Ft,

f) finanszírozási bevételek: 780 698 Ft,

g) finanszírozási kiadások: 0 Ft,

h) finanszírozási többlet: 780 698 Ft,

i) összes hiány: 0 Ft.”

2. A Határozat az alábbi 14. ponttal egészül ki:

„14. E határozatnak a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 9/2025. (II. 24.) határozat módosításáról szóló .../2026. (... ..) határozattal megállapított 1. és 2. pontját, valamint 1. mellékletét 2025. december 31-étől kell alkalmazni.”

3. A Határozat 1. melléklete helyébe az 1. melléklet lép.

4. Ez a határozat a közzétételét követő napon lép hatályba.

I. melléklet a 9/2025. (II.24.) határozathoz
Működési és felhalmozási bevételek és kiadások (Ft)

I. melléklet .../2026. (... ..) határozathoz

A	B	C	D		E
			2025.12.31. előirányzat		
1	Megnevezés	működés kötelező	működés önként	felhalmozás kötelező	Összesen
3	B1 Működési célú támogatások államháztartáson belülről	2 742 776			2 742 776
4	B2 Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről				0
5	B3 Közhatalmi bevételek				0
6	B4 Működési bevételek	80 403			80 403
7	B5 Felhalmozási bevételek				0
8	B6 Működési célú átvett pénzeszközök				0
9	B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszközök				0
10	Költségvetési bevételek összesen	2 823 179	0	0	2 823 179
11	B813 Maradvány igénybevétele	780 698			780 698
12	Finanszírozási bevételek összesen	780 698	0	0	780 698
13	Bevételek összesen	3 603 877	0	0	3 603 877
14	Kiadások				0
15	K1 Személyi juttatások	40 000	978 787		1 018 787
16	K2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	5 200	37 501		42 701
17	K3 Dologi kiadások	2 386 651	155 738		2 542 389
18	K4 Ellátottak pénzbeli juttatásai				0
19	K5 Egyéb működési célú kiadások				0
20	K6 Beruházások				0
21	K7 Felújítások				0
22	K8 Egyéb felhalmozási célú kiadások				0
23	Költségvetési kiadások összesen	2 431 851	1 172 026	0	3 603 877
24	Finanszírozási kiadások				0
25	Kiadások összesen	2 431 851	1 172 026	0	3 603 877
26	Költségvetési hiány-többlet				-780 698
27	Finanszírozási hiány-többlet				780 698
28	Összes hiány-többlet				0
29	Hiány belső finanszírozása				780 698

Előterjesztés
a Képviselő-testület részére
a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló határozat
megalkotásáról

I. Tartalmi összefoglaló

A Magyarország 2026. évi központi költségvetéséről szóló 2025. évi LXIX. törvény, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.), az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Njtv.) alapján elkészült a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló határozat tervezete (a továbbiakban: Tervezet). A Tervezet összeállításánál figyelembevételre kerültek a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által közzétett, a Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) működési költségeire biztosított támogatásról szóló, NEMZ-MŰK-26-0162 azonosítószámú támogatói okiratban foglaltak.

Az előterjesztés 2. melléklete az Áht. előírásának megfelelően az Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatait tartalmazza mérlegszerűen, kiemelt előirányzat szerinti bontásban a feladat jellegére tekintettel, valamint bemutatja a működési és a felhalmozási feladatok hiányát és többletét.

A Tervezet mindösszesen bruttó 381 000 Ft összeget biztosít a reprezentációs kiadások fedezetére.

Az előterjesztés 3. melléklete az Önkormányzat előirányzat-felhasználási tervét tartalmazza.

Az Önkormányzat 2026. évi működési támogatásának összege 1 352 000 Ft, mely 312 000 Ft-emelkedést mutat a 2025. évi támogatáshoz képest. A működési kiadások tervezésénél figyelembevételre kerültek az Önkormányzat 2026. évi munkatervében megfogalmazott feladatok és a 2025. évről áthúzódó kifizetések. Az elsősorban a nemzetiségi programok fedezetére szolgáló feladatalapú támogatás 2026 áprilisában kerül folyósításra, ezért a Tervezet ehhez kapcsolódóan előirányzatot még nem tartalmaz.

Finanszírozási bevételeként, a „maradvány igénybevétele” költségvetési soron 750 000 Ft előirányzat került tervezésre a feladatok fedezetének folyamatos biztosítása érdekében.

II. Hatásvizsgálat

A költségvetési határozatban megjelenő előirányzatok biztosítani tudják a nemzetiségi feladatok ellátását. Amennyiben az Önkormányzat 2026. március 15-éig nem rendelkezik elfogadott költségvetéssel, az állami támogatás folyósítása az Njtv. 134. §-a alapján felfüggesztésre kerül.

III. A végrehajtás feltételei

Az Njtv. 78. § (3) bekezdése szerint a nemzetiségi önkormányzat a nemzetiségi közügyek intézése során feladat- és hatáskörében eljárva önállóan megalkotja a költségvetését, és ezen alapuló költségvetési gazdálkodást folytat.

Az Njtv. 114. § (1) bekezdés d) pontja alapján a helyi nemzetiségi önkormányzat át nem ruházható hatáskörében dönt a költségvetéséről és zárszámadásáról.

A 2026. évi költségvetési határozat tervezetét az Önkormányzat elnökének 2026. február 15-éig kell benyújtania a Képviselő-testületnek.

A határozat végrehajtásához szükséges személyi, szervezeti, tárgyi és pénzügyi feltételek rendelkezésre állnak.

IV. Döntési javaslat

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés 1. melléklete szerint megalkotja a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről szóló határozatot.

Budapest, 2026. február „19”



Medveczky Katalin
Medveczky Katalin

Törvényességi szempontból ellenjegyzem:

Dr. Szabó Krisztián

Dr. Szabó Krisztián
jegyző *h.*

**A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének
.../2026. (... ..) határozata
a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetéséről**

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 78. § (3) bekezdése alapján, figyelemmel a jogalkotásról szóló 2010. évi CXXX. törvény 23. § (3) bekezdésére a következőket rendeli el:

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2026. évi költségvetésének
 - a) költségvetési és finanszírozási bevételi főösszege 2 102 000 Ft,
 - b) költségvetési és finanszírozási kiadási főösszege 2 102 000 Ft.
2. A költségvetési főösszeg részletezése a következő:
 - a) költségvetési bevételek: 1 352 000 Ft,
 - b) költségvetési kiadások: 2 102 000 Ft,
 - c) költségvetési működési hiány: 750 000 Ft,
 - d) a költségvetési felhalmozás egyenlege: 0 Ft,
 - e) költségvetési hiány összesen: 750 000 Ft,
 - f) finanszírozási bevételek: 750 000 Ft,
 - g) finanszírozási kiadások: 0 Ft,
 - h) finanszírozási többlet: 750 000 Ft,
 - i) összes hiány: 0 Ft.
3. A költségvetés nem tartalmaz olyan fejlesztési célt, amely megvalósításához a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Gst.) 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylet megkötése válik szükségessé.
4. Az Önkormányzatnak a Gst. 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylete, továbbá önkormányzati garanciavállalásból és kezességből kötelezettsége nem áll fenn.
5. Az Önkormányzat költségvetési bevételeit és költségvetési kiadásait kiemelt előirányzatokként, finanszírozási bevételeit és finanszírozási kiadásait kiemelt előirányzatokként az 1. melléklet határozza meg.
6. Az Önkormányzat közvetett támogatást nem nyújt.
7. A házipénztárból felvett készpénz készpénzelőleg jogcímen kerül kiadásra, amellyel a készpénzfelvevőnek el kell számolnia a belső szabályzatában meghatározottak szerint.
8. Az Önkormányzat személyi juttatásokra, dologi kiadásokra, kis értékű tárgyi eszközök beszerzésére igényelheti készpénz felvételét a házipénztárból figyelemmel a pénzkezelési szabályzatban meghatározott készpénzelőleg és a házipénztári keret nagyságára.
9. Az Önkormányzat elnöke intézkedésenként legfeljebb 300 000 Ft összeghatárig átcsoportosíthatja a kiadási előirányzatot a kiemelt előirányzatok között és a kiemelt előirányzatokon belül.
10. Az Önkormányzat elnöke intézkedésenként legfeljebb 300 000 Ft összeghatárig jogosult a költségvetési bevételi és kiadási előirányzat módosítására az előirányzat teljesítésének megfelelően.

11. Az Önkormányzat elnöke köteles a Képviselő-testület elé terjeszteni e határozat módosítását a
 - a) a 2026. január 1. és június 30. közötti időszakra vonatkozóan a Képviselő-testület 2026. szeptemberi ülésére,
 - b) a 2026. július 1. és december 31. közötti időszakra vonatkozóan a Képviselő-testület 2027. februári ülésére.
12. Ez a határozat a közzétételét követő napon lép hatályba.
13. Ezt a határozatot 2026. január 1-jétől kell alkalmazni.

Működési és felhalmozási bevételek és kiadások (Ft)

I. melléklet a .../2026. (.../...) határozathoz

A	B	C	D	E
	2026. évi előirányzat működés kötelező	2026. évi előirányzat működés önként	2026. évi előirányzat felhalmozás kötelező	2026. évi előirányzat összesen
1	Megnevezés			
2	Bevételek			
3	B1 Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 352 000		1 352 000
4	B2 Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			0
5	B3 Közhatalmi bevételek			0
6	B4 Működési bevételek			0
7	B5 Felhalmozási bevételek			0
8	B6 Működési célú átvett pénzeszközök			0
9	B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			0
10	Költségvetési bevételek összesen	1 352 000	0	1 352 000
11	B813 Maradvány igénybevétele	750 000		750 000
12	Finanszírozási bevételek összesen	750 000	0	750 000
13	Bevételek összesen	2 102 000	0	2 102 000
14	Kiadások			
15	K1 Személyi juttatások		300 000	300 000
16	K2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó		20 981	20 981
17	K3 Dologi kiadások	1 690 019	91 000	1 781 019
18	K4 Ellátottak pénzbeli juttatásai			0
19	K5 Egyéb működési célú kiadások			0
20	K6 Beruházások			0
21	K7 Felújítások			0
22	K8 Egyéb felhalmozási célú kiadások			0
23	Költségvetési kiadások összesen	1 690 019	411 981	2 102 000
24	Finanszírozási kiadások			
25	Kiadások összesen	1 690 019	411 981	2 102 000
26	Költségvetési hiány-többlet	-338 019	-411 981	-750 000
27	Finanszírozási hiány-többlet	750 000	0	750 000
28	Összes hiány-többlet	411 981	-411 981	0
29	Hiány belső finanszírozása	750 000	0	750 000

Működési és felhalmozási bevételek és kiadások (Ft)

2. melléklet előterjesztéshez

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	
	2024. évi teljesítés	2025. évi várható teljesítés	2025. évi előirányzat működés kötelező	2025. évi előirányzat működés önként	2025. évi előirányzat felhalmozás kötelező	2025. évi előirányzat összesen	2026. évi előirányzat működés kötelező	2026. évi előirányzat működés önként	2026. évi előirányzat felhalmozás kötelező	2026. évi előirányzat összesen
2	Bevételek									
3	B1 Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 958 440	2 742 776	1 040 000		1 040 000	1 352 000			1 352 000
4	B2 Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről					0				0
5	B3 Közhatalmi bevételek					0				0
6	B4 Működési bevételek	47 317	80 403			0				0
7	B5 Felhalmozási bevételek					0				0
8	B6 Működési célú átvett pénzeszközök					0				0
9	B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszközök					0				0
10	Költségvetési bevételek összesen	2 005 757	2 823 179	1 040 000	0	1 040 000	1 352 000	0	0	1 352 000
11	B813 Maradvány igénybevétele	617 823	780 698	600 000		600 000	750 000			750 000
12	Finanszírozási bevételek összesen	617 823	780 698	600 000	0	600 000	750 000	0	0	750 000
13	Bevételek összesen	2 623 580	3 603 877	1 640 000	0	1 640 000	2 102 000	0	0	2 102 000
14	Kiadások									
15	K1 Személyi juttatások	252 102	860 677	40 000	150 000	190 000		300 000		300 000
16	K2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	0	0	5 200	20 981	26 181		20 981		20 981
17	K3 Dologi kiadások	1 590 780	1 730 005	1 381 319	42 500	1 423 819	1 690 019	91 000		1 781 019
18	K4 Ellátottak pénzbeli juttatásai					0				0
19	K5 Egyéb működési célú kiadások					0				0
20	K6 Beruházások					0				0
21	K7 Feljuttatások					0				0
22	K8 Egyéb felhalmozási célú kiadások					0				0
23	Költségvetési kiadások összesen	1 842 882	2 590 682	1 426 519	213 481	1 640 000	1 690 019	411 981	0	2 102 000
24	Finanszírozási kiadások					0				0
25	Kiadások összesen	1 842 882	2 590 682	1 426 519	213 481	1 640 000	1 690 019	411 981	0	2 102 000
26	Költségvetési hiány-többlet	162 875	232 497	-386 519	-213 481	-600 000	-338 019	-411 981	0	-750 000
27	Finanszírozási hiány-többlet	617 823	780 698	600 000	0	600 000	750 000	0	0	750 000
28	Összes hiány-többlet	780 698	1 013 195	213 481	-213 481	0	411 981	-411 981	0	0
29	Hiány belső finanszírozása			600 000	0	600 000	750 000	0	0	750 000

Előirányzat-felhasználási ítemterv (Ft)

3. melléklet előterjesztéshez

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N
		I. hó	II. hó	III. hó	IV. hó	V. hó	VI. hó	VII. hó	VIII. hó	IX. hó	X. hó	XI. hó	XII. hó
1	Megnevezés												
2	Nyitó egyenleg	0	676 000	1 406 000	1 386 000	1 336 000	1 186 000	762 000	754 500	754 500	604 500	584 500	564 500
3	Bevételek												
4	B1 Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 352 000	676 000				676 000						
5	B2 Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről												
6	B3 Közhatalmi bevételek												
7	B4 Működési bevételek												
8	B5 Felhalmozási bevételek												
9	B6 Működési célú átvett pénzeszközök												
10	B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszközök												
11	B813 Maradvány igénybevétele	750 000	750 000										
12	Bevételek összesen	2 102 000	676 000	1 406 000	1 386 000	1 336 000	1 186 000	762 000	754 500	754 500	604 500	584 500	564 500
13	Kiadások												
14	K1 Személyi juttatások	300 000					100 000						200 000
15	K2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	20 981						7 500					13 481
16	K3 Dologi kiadások	1 781 019	20 000	20 000	50 000	150 000	1 000 000			150 000	20 000	20 000	351 019
17	K4 Ellátottak pénzbeli juttatásai												
18	K5 Egyéb működési célú kiadások	0											
19	K6 Beruházások	0											
20	K7 Felújítások	0											
21	K8 Egyéb felhalmozási célú kiadások	0											
22	Kiadások összesen	2 102 000	0	20 000	50 000	150 000	1 100 000	7 500	0	150 000	20 000	20 000	564 500
23	Záró egyenleg		676 000	1 406 000	1 386 000	1 336 000	762 000	754 500	754 500	604 500	584 500	564 500	0

ELŐTERJESZTÉS
a Képviselő-testület részére
a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi munkatervéről

I. Tartalmi összefoglaló

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének éves munkatervére vonatkozó szabályokat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének 32/2024. (X. 8.) határozatával elfogadott Szervezeti és Működési Szabályzata (a továbbiakban: SZMSZ) II. Fejezete 1. pontjának 3-5. §-a állapítja meg.

Az SZMSZ 3. § (2) bekezdése szerint a munkaterv előkészítése az elnök feladata. Az SZMSZ 5. §-a szerint a munkatervet a Képviselő-testület a költségvetéssel egyidejűleg fogadja el.

II. Hatásvizsgálat

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat az elfogadott éves munkaterv alapján működik, az ülések előkészítése és a tervezett napirendi pontok meghatározása e dokumentum alapján történik.

Jelen előterjesztésnek környezeti és egészségi hatásai nincsenek, az előterjesztés további adminisztratív terhet nem jelent.

III. A végrehajtás feltételei

A képviselő-testületi munkatervezethez a képviselőknek – az SZMSZ 3. § (5) bekezdése szerint – javaslataikat és észrevételeiket a Képviselő-testület elnökéhez a tárgyévet megelőző és 15-éig kell benyújtaniuk.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 89. §-a alapján a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete szükség szerint, a szervezeti és működési szabályzatban meghatározott számú, de évente legalább négy testületi ülést tart.

Az SZMSZ 6. §-a szerint a Képviselő-testület naptári évenként két ülészakot tart január 1-jétől június 30-áig és augusztus 1-jétől december 31-éig.

A határozat végrehajtásához szükséges személyi, szervezeti, tárgyi és pénzügyi feltételek rendelkezésre állnak.

IV. Döntési javaslat

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete meghozza az előterjesztés 1. mellékletében foglalt határozatot.

Budapest, 2026. február 19.

Medveczky Katalin s.k.
elnök

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2026. (II. 23.) határozata

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi munkatervéről

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés d) pontjában, továbbá a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 89. §-ában meghatározott feladatkörében a következőket rendeli el:

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi munkatervét az 1. melléklet szerint fogadja el.
2. Ez a határozat 2026. január 1-jén lép hatályba, és 2026. december 31-én hatályát veszti.

**A Kőbányai Ruszin Önkormányzat
2026. évi munkaterve**

2026. január

- a) Ruszin Mikulás megünneplése.
- b) Ruszin Újév megünneplése.

2026. február

- a) A Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi költségvetésének elfogadása.
- b) Oktatási igény felmérése a ruszin nyelvű első óvodai beiratkozási évre, illetve az első iskolai évfolyamra.

2026. március

- a) Részvétel és koszorúzás a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzata által, a március 15-i nemzeti ünnep alkalmából szervezett ünnepi rendezvényen és koszorúzáson a Rákoskeresztúri Új Köztemetőben.
- b) Aktuális feladatok teljesítése.
- d) Folyamatos kapcsolattartás a magyarországi szervezetekkel, amelyek a nemzetiség kérdéseivel, illetve a ruszin szervezetekkel, amelyek a külföldön élő ruszinokkal foglalkoznak.
- e) Együttműködési megállapodás a kerületi civil szervezettel (Havasi Gyopár Alapítvány stb.)
- f) Együttműködési megállapodások megkötése a Budapest kerületi Önkormányzatokkal (XIV., XVI. és XIX. ker.),
- g) Részvétel a Tavaszvárás Kőbányán című rendezvényen.

2026. április

- a) Döntés a feladatalapú támogatás felosztásáról.
- b) Kőbányai pályázat benyújtása. „Ruszin Görögkatolikus Húsvét” szervezése közösen a XVI. kerületi Ruszin Önkormányzattal: a ruszin húsvéti hagyományok bemutatása, tojásfestés, tojástörés. Húsvét a keresztények legnagyobb ünnepe.
- c) Jelképes húsvéti csomagok biztosítása ruszin, illetve ruszin származású kőbányai nyugdíjasok részére.
- d) Ruszin Kulturális Est rendezvény Kőbányán.
- e) Folyamatos kapcsolattartás és együttműködés a Magyarországon működő ruszin szervezetekkel a Magyarországi Ruszinok Egyesülettel, a Ruszin Ifjúsági Egyesülettel.
- f) az Országos, Fővárosi és más települési, illetve kerületi ruszin önkormányzatokkal.

2026. május

- a) Majális Kőbányán, főzőverseny.
- b) Javaslat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. évi pénzmaradványának felosztására.
- d) Döntés a Kőbányai Önkormányzattól kapott támogatásról.
- e) IX. Kőbányai Balkán Est megszervezése a Mélytónál.
- f) Ruszin Zenés Est Kőbányán.
- g) Filmvetítés a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (KÖSZI), illetve a Görög Klubban havonta 1 alkalommal (ruszin filmek magyar szinkronnal vagy felirattal)
- h) Filmklub megszervezése, ruszin művészfilmek vetítése.

2026. június

- a) Ruszin Hagymányörző Gyermeknap megrendezése Kőbányán.
- b) Részvétel a Szent László Napok rendezvénysorozatán, „Nemzetiségek utcája” programon kulturális műsor és gasztronómiai bemutató, koszorúzás a Szent László-szobornál.
- c) Nyugdíjas Klub szervezése.

2026. július

- a) Ruszin Hagymányörző Nemzetiségi Anyanyelvi Tábor megszervezése Balatonföldváron.
- b) Ruszin Kulináris Workshop rendezvény megszervezése közösen a XIX. kerületi Ruszin Önkormányzattal.

2026. augusztus

- a) 2026. augusztus 20-án megrendezésre kerülő Szent István-napi ünnepségen, a Szent István-napi körmeneten való részvétel.
- b) Részvétel a Kőbányai Hon- és Rendvédelmi Napokon és főzőversenyen az Óhegy parkban.
- c) Ruszin Kulturális Nap Kőbányán.

2026. szeptember

- a) Ruszin Kulturális és Hagymányörző Est megszervezése Kőbányán.

2026. október

- a) Részvétel az aradi vértanúk tiszteletére megrendezésre kerülő ünnepi megemlékezésen a Rákoskeresztúri új köztemető 1848-as sírhelyeinél (Budapest, X., Kozma utca 8-10.).
- b) Részvétel a XXX. Ruszin Keresztény Kulturális Napok programjain.
- c) Az 1956-os forradalom és szabadságharc 70. évfordulója alkalmából megrendezésre kerülő ünnepség és koszorúzás a Kopjafánál. (1102 Budapest, X., Kőrösi Csoma Sándor sétány-Liget téri vége.),
- d) Javaslat az Országos Ruszin Önkormányzat (1147 Budapest, Gyarmat utca 85/B) által kiírt tanulmányi ösztöndíj pályázatokra.

2026. november

- a) Részvétel a „Mártírjaink emléke örök” koszorúzási ünnepségen a Pongrác Községi Ház emléktáblánál.
- b) Koszorúzás a Szovjetunióba hurcolt magyar politikai rabok és kényszermunkások emlékére készült emléktáblánál.
- g) Ruszin Kulturális Est megszervezése Kőbányán.
- h) Közmeghallgatás.

2026. december

- a) Részvétel a Nemzetiségek Hagymányörző Karácsonyi Ünnepségén (a ruszin karácsonyi ünnepkör jeles hagyományainak bemutatásával) a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban, a Nemzetiségek Napja megünneplésének keretében.
- b) Mikulás-ünnepség közösen a XVI. kerületi Ruszin Önkormányzattal, mikuláscsomagok biztosítása ruszin gyermekek részére.
- c) Ruszin Kulturális Est közösen a XVIII. kerületi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzattal.
- d) Karácsonyi csomagok biztosítása a rászoruló kőbányai ruszin nyugdíjasok számára.

ELŐTERJESZTÉS
a Képviselő-testület részére

a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés eredményéről

I. Tartalmi összefoglaló

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 12. § (1) bekezdés b) pontja szerint a nemzetiséghez tartozó személynek joga van megtanulni anyanyelvét, részt venni anyanyelvű köznevelésben, oktatásban és művelődésben.

Az Njtv. 19. §-a alapján a nemzetiségi közösségeknek joguk van:

- a) törvényi keretek között intézmények létrehozásához és működtetéséhez, más szervtől történő átvételéhez,
- b) nemzetiséghez tartozók óvodai neveléséhez, általános iskolai neveléséhez-oktatásához, nemzetiségi kollégiumi ellátásához, gimnáziumi, szakközépiskolai, szakiskolai neveléséhez-oktatásához, felsőfokú képzéséhez, továbbá jogosultak
- c) az országos önkormányzat útján a kiegészítő nemzetiségi nevelés-oktatás feltételeinek megteremtését kezdeményezni és kialakításában közreműködni.

Az Njtv. 22. § (4)-(5) bekezdései szerint a nemzetiség anyanyelvű vagy anyanyelvi nevelése, nevelése-oktatása a helyi lehetőségek és igények szerint nemzetiségi óvodában, iskolában, iskolai osztályban vagy csoportban történhet. A településen meg kell szervezni és fenn kell tartani a nemzetiségi óvodai nevelést, továbbá a nemzetiségi iskolai nevelés-oktatást, ha ezt ugyanahhoz a nemzetiséghez tartozó legalább nyolc (gyermek) tanuló törvényes képviselője a fenntartótól kérte, és az óvodai csoport, iskolai osztály a nemzeti köznevelésről szóló törvény rendelkezései alapján megszervezhető. A fenntartó kevesebb jelentkező esetén is indíthat nemzetiségi osztályt, csoportot.

A nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC. törvény (a továbbiakban: Köznev. tv.) 83. § (7) bekezdése alapján a magyar nyelvi előkészítés, a nemzetiség nyelvén folyó nevelés és oktatás iránti igényt a települési önkormányzat, a tankerületi központ évente köteles felmérni az érintett első óvodai nevelési évre, első iskolai évfolyamra beiratkozni szándékozók körében az érdekelt települési nemzetiségi önkormányzat és az országos nemzetiségi önkormányzat bevonásával.

A Köznev. tv. 89. § (1)-(2) bekezdése szerint azon a településen, ahol legalább nyolc óvodáskorú vagy nyolc alsó tagozatos korú gyermek rendelkezik lakóhellyel és a demográfiai adatok alapján feltételezhető, hogy ez a létszám legalább három évig fennmarad, továbbá ha a szülők ezt igénylik, óvoda esetében a települési önkormányzat, alsó tagozat esetében a települési önkormányzat kezdeményezésére az illetékes tankerületi központ a hivatal tájékoztatása mellett gondoskodik a feladat helyben történő ellátásáról. A nemzetiséghez tartozók részére az óvodai csoportot, iskolai osztályt akkor is meg kell szervezni, fenn kell tartani, ha ugyanazon nemzetiséghez tartozó nyolc gyermek, tanuló szülője kéri.

Információim szerint a kőbányai szülők részéről ilyen igény sem az első óvodai beiratkozási évre a nemzetiségi nyelven folyó nevelésre, sem pedig az első iskolai évfolyamra a

nemzetiségi nyelven folyó oktatásra vonatkozóan nem érkezett a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzathoz.

Mindezekre figyelemmel javaslom, hogy a Kőbányai Ruszin Önkormányzat a 2026/2027. tanévre vonatkozóan továbbra se tartson igényt Budapest Főváros X. kerületében ruszin anyanyelven folyó óvodai nevelésre, illetve iskolai oktatásra.

II. Hatásvizsgálat

Jelen előterjesztésnek környezeti és egészségi hatásai nincsenek, az előterjesztés további adminisztratív terhet nem jelent.

III. A végrehajtás feltételei

A határozat végrehajtásához szükséges személyi, szervezeti, tárgyi és pénzügyi feltételek rendelkezésre állnak.

IV. Döntési javaslat

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete meghozza az előterjesztés 1. mellékletében foglalt határozatot.

Budapest, 2026. február 19.

Medveczky Katalin s.k.
elnök

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2026. (II. 23.) határozata

a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés eredményéről

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a 2026/2027. tanévben nem igényli Budapest Főváros X. kerületében az ruszin anyanyelven folyó nevelést az első óvodai nevelési évre vonatkozóan.
2. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, a 2026/2027. tanévben nem igényli Budapest Főváros X. kerületében az ruszin anyanyelven folyó oktatást az első iskolai évfolyamon.
3. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal
Felelős: elnök

**Előterjesztés
a Képviselő-testület részére
a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke, elnökhelyettese és tagja(i) tiszteletdíjának és
természetbeni juttatásának megállapításáról**

I. Tartalmi összefoglaló

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 109. § (1) bekezdése szerint a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete az elnökének, elnökhelyettesének, tagjának – a nemzetiségi önkormányzat költségvetése terhére, a nemzetiségi közfeladat-ellátás veszélyeztetése nélkül – tiszteletdíjat, természetbeni juttatást állapíthat meg.

A képviselőknek megállapított tiszteletdíjat, természetbeni juttatást valamennyi képviselőnek meg kell állapítani, tekintettel a jogegyenlőség elvére.

A 2026. évi költségvetésben a működési költségvetési támogatás 1 352 000 Ft, amelyből havonta 100 000 Ft keretösszeg használható fel tiszteletdíj és a természetbeni juttatás fedezetére.

Az előzetes egyeztetése alapján a ruszin nemzetiségi önkormányzati képviselők sem tiszteletdíjra, sem természetbeni támogatásra nem nyújtottak be igényt. Erre figyelemmel a 2026. január 1-jétől – 2026. december 31-éig terjedő időszakra a 2026. évi működési költségvetési támogatás terhére sem képviselői tiszteletdíjat, sem pedig természetbeni juttatást nem javasolok megállapítani.

Ezúton jelzem, hogy a tiszteletdíj, természetbeni juttatás megállapítása nem kötelező, csupán lehetőség. A 2026. évre tervezett feladatok, programok függvényében a Képviselő-testületnek meg kell fontolnia, hogy kíván-e tiszteletdíjat, természetbeni juttatást megállapítani.

II. Hatásvizsgálat

A tiszteletdíj és a természetbeni juttatás az önkormányzati képviselő feladatai ellátásához kapcsolódik, azt hivatott elősegíteni. A tiszteletdíjnak és a természetbeni juttatásnak határozatban történő meghatározása átlátható szabályozást eredményez.

III. A végrehajtás feltételei

Az Njtv. 109. § (1) bekezdés szerint a nemzetiségi önkormányzat testülete az az elnökének, az elnökhelyettesének, tagjának – a nemzetiségi önkormányzat költségvetése terhére, a nemzetiségi közfeladat-ellátás veszélyeztetése nélkül – tiszteletdíjat, természetbeni juttatást állapíthat meg.

Az Njtv. 109. § (3) bekezdése alapján a települési nemzetiségi önkormányzat elnökének tiszteletdíja nem lehet magasabb, mint a mindenkorai közszolgálati tisztviselőkről szóló törvény szerinti illetményalap kétszerese.

Az Njtv. 109. § (6) bekezdés alapján a nemzetiségi önkormányzati tisztségviselő, képviselő tiszteletdíja közérdekű adat.

Az Njtv. 109. § (7) bekezdésre figyelemmel a helyi nemzetiségi önkormányzat elnökhelyettese részére megállapított tiszteletdíj nem érheti el az elnök részére megállapított összeget.

Az Njtv. 109. § (9) bekezdésre tekintettel a helyi nemzetiségi önkormányzati képviselő tiszteletdíja, természetbeni juttatása nem lehet magasabb a nemzetiségi önkormányzat elnöke tiszteletdíjának, természetbeni juttatásának 30%-ánál.

IV. Döntési javaslat

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete meghozza az előterjesztés 1-2. mellékletében foglalt határozatokat.

Budapest, 2026. február 19.

Medveczky Katalin sk.
elnök

1. 1. melléklet az előterjesztéshez

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2026. (II. 23.) határozata

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke, elnökhelyettese és tagja(i) tiszteletdíja megállapításáról

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi működési költségvetési támogatása terhére 2026. január 1-jétől 2026. december 31-éig terjedő időszakra tiszteletdíjat nem állapít meg.

2. melléklet az előterjesztéshez

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2026. (II. 23.) határozata

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke, elnökhelyettese és tagja(i) természetbeni juttatás megállapításáról

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2026. évi működési költségvetési támogatása terhére 2026. január 1-jétől 2026. december 31-éig terjedő időszakra természetbeni juttatást nem állapít meg.

**ELŐTERJESZTÉS
a Képviselő-testület részére**

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2025. december és 2026. február hónapban megtartott – munkatervben szereplő és azon kívüli – programjainak támogatásáról

I. Tartalmi összefoglaló

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a 8/2025. (II.24) határozatával fogadta el a Kőbányai Ruszin Önkormányzat (továbbiakban: Önkormányzat) 2025. évi munkatervét.

2025. évi munkaterv alapján megtartott programok:

1.) Az Önkormányzat a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása érdekében 2025. december 5-én a Vietnámi Speciális Melegkonyha Étteremben (1105 Budapest, Előd u. 1.) megrendezte a „Ruszin Hagyományörző Mikulás” című rendezvényét. Az Önkormányzat a rendezvény költségeihez 34/2025 (XI.24.) határozatával 400 000 Ft keretösszeget biztosított a 2025. évi működési támogatás terhére, ugyanakkor annak költségei végül meghaladták a tervezett mértéket. Erre figyelemmel javasolom, hogy a rendezvény költségeihez az Önkormányzat biztosítson további 173 890 Ft összeget a 2025. évi működési támogatás és a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 2/2025. (II. 20.) önkormányzati rendelet 12. melléklet 19. sora terhére.

2.) Az Önkormányzat a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása érdekében 2025. december 12-én a Vietnámi Speciális Melegkonyha Étteremben (1105 Budapest, Előd u. 1.) megrendezte a „Ruszin Hagyományörző Gyermeknap”/”Ruszin Karácsony” című rendezvényét. Az Önkormányzat a rendezvény költségeihez 35/2025 (XI.24.) határozatával 200 000 Ft keretösszeget biztosított a 2025. évi működési támogatás terhére, ugyanakkor annak költségei végül meghaladták a tervezett mértéket. Erre figyelemmel javasolom, hogy a rendezvény költségeihez az Önkormányzat biztosítson további 187 950 Ft összeget a 2025. évi működési támogatás és a 2025. évi feladatalapú támogatás terhére.

2026. évi munkaterven kívüli program:

1.) A kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása érdekében a Kőbányai Ruszin Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2026. február 5-én részt vett az Új Köztemetőben a Kőbányai Örmény Önkormányzat volt elnökhelyettese, néhai Bacsa Gyula temetésén. Az Önkormányzat a koszorú költségeire 10 000 Ft összeget biztosított a 2026. évi működési támogatás terhére.

II. Hatásvizsgálat

A jelen előterjesztésben megjelölt rendezvények nagyban hozzájárultak a kőbányai ruszin közösség kulturális autonómiájának megerősítéséhez, kulturális örökségeinek ápolásához, terjesztéséhez, másokkal való megismertetéséhez, ezért ezen programok anyagi jellegű támogatása kiemelten szükséges.

Az előterjesztésnek környezeti és egészségi hatásai nincsenek, az előterjesztés további adminisztratív terhet nem jelent.

III. A végrehajtás feltételei

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 78. § (2)-(3) bekezdései alapján a nemzetiségi önkormányzatok a feladat- és hatáskörükbe tartozó nemzetiségi közügyekben – a törvény keretei között – önállóan vagy más szervekkel együttesen járhatnak el. A nemzetiségi önkormányzat a nemzetiségi ügyek intézése során önállóan igazgat és költségvetési gazdálkodást folytat.

Az Njtv. 115. § (1) bekezdés f) pontja kimondja továbbá, hogy a helyi nemzetiségi önkormányzat kötelező feladata – többek között – a képviselt közösség kulturális autonómiájának megerősítése érdekében a közösség önszerveződésének szervezési és működtetési feladatok ellátásával történő támogatása.

A határozatok végrehajtásához szükséges személyi, szervezeti, tárgyi és pénzügyi feltételek rendelkezésre állnak.

IV. Döntési javaslat

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete meghozza az előterjesztés 1. mellékletében foglalt határozatokat.

Budapest, 2026. február 19.

Medveczky Katalin s.k.
elnök

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2026. (II. 23.) határozata

a „Ruszin Hagyományőrző Mikulás” rendezvény többletköltségeinek támogatásáról

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a 2025. december 5-én a Vietnámi Speciális Melegkonyha Étteremben megrendezett „Ruszin Hagyományőrző Mikulás” rendezvény költségeihez további 173 890 Ft összeget biztosít a 2025. évi működési támogatás és a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat 2025. évi költségvetéséről szóló 2/2025. (II. 20.) önkormányzati rendelet 12. melléklet 19. sora terhére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2026. (II. 23.) határozata

a „Ruszin Hagyományőrző Gyermeknap”/”Ruszin Karácsony” rendezvények többletköltségeinek támogatásáról

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a 2025. december 12-én a Vietnámi Speciális Melegkonyha Étteremben megrendezett „Ruszin Hagyományőrző Gyermeknap”/”Ruszin Karácsony” rendezvények költségeihez további 187 950 Ft összeget biztosít a 2025. évi működési támogatás és a 2025. évi feladatalapú támogatás terhére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2026. (II. 23.) határozata

temetési koszorú költségének támogatásáról

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a Kőbányai Örmény Önkormányzat volt elnökhelyettese, néhai Bacsá Gyula 2026. február 5-én az Új Köztemetőben megtartott temetése alkalmából megvásárolt koszorú költségeire mindösszesen 10 000 Ft összeget biztosít a 2026. évi működési támogatás terhére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

JELENLÉTI ÍV

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat
2026. február 23-ai
testületi ülésére

Képviselő-testület tagjai:

Medveczky Katalin elnök

Zsigray Valentyina elnökhelyettes

Szenyko Irina képviselő

Medveczky Katalin
Zsigray Valentyina
Szenyko Irina

Tanácskozási joggal jelen vannak:

Dr. Kappel Patrícia Anna
kamarai jogtanácsos
(Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat
Jegyzője képviseletében)

Szalókné Aszódi Krisztina
nemzetiségi referens
(a Humánszolgáltatási Főosztály Köznevelési
és Civilkapcsolati Osztály képviseletében)

Dr. Kappel

Sz. Á. Aszódi